

SENCOR®

SCP 2256SS
SCP 1506SS



VILLANYFŐZŐ

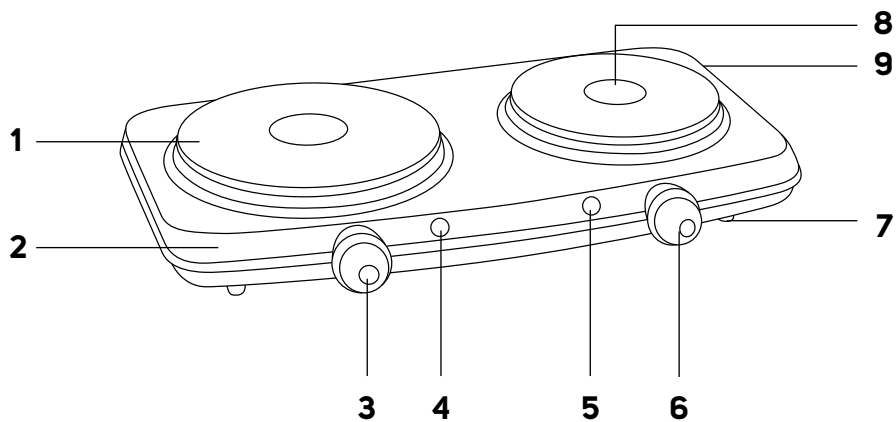
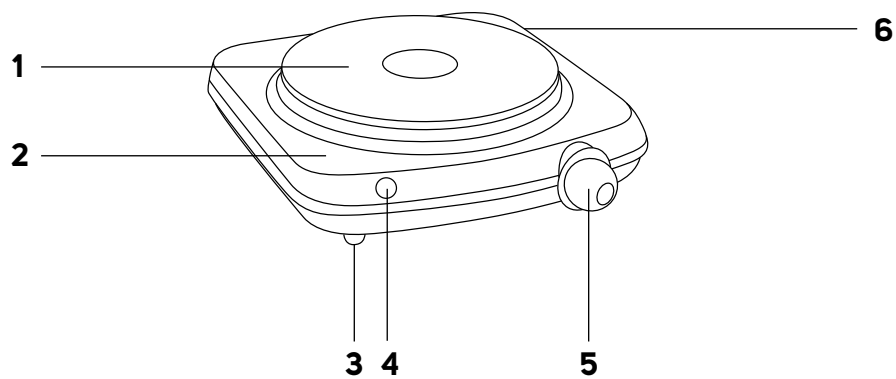
Az eredeti útmutató fordítása



SENCOR®

SCP 2256SS
SCP 1506SS



A**B**

Fontos biztonsági utasítások

FIGYELMESEN OLVASSA EL, ÉS ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁS CÉLJÁBÓL.

- Ezt a készüléket csak 8 évnél idősebb gyerekek használhatják, és olyan csökkent fizikai, szellemi vagy mentális képességű személyek, akik felügyelet alatt vannak, vagy ismertették velük a készülék biztonságos használati módját és tisztában vannak az esetleges veszélyekkel.
- Gyermekeknek tilos a készülékkel játszani.
- A karbantartást és tisztítást gyerekek nem végezhetik, ha nem idősebbek 8 évnél, és nincsenek felügyelet alatt.
- A 8 évnél fiatalabb gyerekeket tartsa távol a készüléktől és a vezetékektől.
- Ha a tápkábel sérült, a cserét bízza szervizközponttal, hogy elkerülje a veszélyes helyzetek kialakulását. Sérült hálózati kábellel a készüléket tilos használni.



FIGYELMEZTETÉS:

Forró felület. A hozzáférhető felületek hőmérséklete magasabb lehet, ha a berendezés működésben van.



VIGYÁZAT:

Ha a készülék felülete megrepedt, kapcsolja ki a készüléket az áramütés veszélyének elkerülése érdekében.



FIGYELMEZTETÉS:

Ez a készülék nem alkalmas külső időzítővel vagy távirányítóval történő működésre.

Tisztításkor tartsa be a „Tisztítás és karbantartás” fejezetben szereplő utasításokat.

- A készüléket csak háztartásban használja. A készüléket személyes, nem kereskedelmi célú felhasználásra is alkalmas, például:
 - személyzeti konyhasorok üzemekben, irodákban és más munkahelyeken;
 - szabadidős létesítmények, nyaralók, vendégházak;
 - hotel- vagy motelszobák és más lakóterek;
 - Bed & Breakfast típusú, szállást és reggelit biztosító létesítmények.
- A készüléket ne használja szabadban vagy ipari környezetben.
- A készülék étel melegítésére és főzésére szolgál. Ne használja más célra, mint amire szánták.
- A hálózathoz való csatlakoztatás előtt ellenőrizze, hogy a készülék címkején feltüntetett műszaki adatok egyeznek-e a csatlakoztatni kívánt aljzat névleges hálózati feszültségével. A készüléket csak jól földelt aljzatba csatlakoztassa. Ne használjon hosszabbító kábelt. Használat előtt teljesen tekerje le a tápkábelt.
- A készüléket csak vízszintes, száraz, tiszta, stabil és hőálló felületen használja. A készüléket ne használja fém felületen, mint pl. a mosogató csepegtetőtálcáján.
- A készüléket ne helyezze asztalszélre, elektromos- vagy gáztűzhelyre vagy más hőforrásra, vagy azok közelébe.
- Ne használja a készüléket hőre érzékeny vagy terítővel, papírral vagy más gyúlékony anyaggal borított felületen, függönyök és más gyúlékony vagy hőérzékeny anyagok közelében.
- Használat közben elegendő teret kell biztosítani szellőzéshez a készülék fölé és minden oldalán. A gyúlékony anyagok felületétől a fő hőszugárzás irányában legalább 50 cm-t, a készülék körül egyéb irányokban legalább 10 cm távolságot kell betartani.
- Működés közben a készüléket úgy kell elhelyezni a konyhai munkalapon, hogy ne legyen föléte szekrény vagy függesztett polc.
- A készülékre ne helyezzen semmilyen tárgyat.
- Ne takarja le a készüléket, és ne takarja el annak szellőzőnyílásait.
- Ne használja a készüléket fazék vagy serpenyő nélkül a főzőlapon. Főzés közben rendszeresen ellenőrizze az élelmiszer állapotát.
- Mindig ellenőrizze, hogy a fazék vagy a serpenyő megfelelően van-e elhelyezve a főzőlapon.
- Az edények fogantyúinak biztonságos helyzetben kell lenniük, hogy ne akadjan beléjük és az edények ne dőljenek el.
- Folyadék vagy étel nem melegíthető lezárt edényben, pl. konzervdobozban, mivel az felrobbanhat.
- Fokozott óvatossággal járjon el, ha főzésnél olajat vagy zsírt használ. Magas hőmérsékletre melegített zsír vagy olaj meggyulladhat.
- Különböző ügyleten a meleg ételeket vagy folyadékokat tartalmazó forró edények kezelésére az égési sérülések és a forrázás elkerülése érdekében.
- Használjon konyhai kesztyűt, ha meleg edényekkel dolgozik.
- A készüléket nem szabad felügyelet nélkül hagyni működés közben, vagy amikor a hálózati aljzathoz van csatlakoztatva.
- Ne fedje le, hogy a főzőlap használat után még egy ideig maradék hőt bocsát ki. Ügyleten arra, hogy ne érintse a felmelegedett főzőlapot.
- Használat után mindig kapcsolja ki a készüléket a be-/kikapcsolás gombbal, és válassza le a készüléket az elektromos hálózatról. Mindig tegye ezt, ha a készülék felügyelet nélkül hagyja, amikor nem használja, valamint tisztítás, karbantartás, áthelyezés vagy tárolás előtt.
- A készüléket a csatlakozónál fogva húzza ki az aljzatról, soha ne a kábelt húzza. Ellenkező esetben a hálózati kábel vagy az aljzat sérülhet.
- Áthelyezés, tisztítás, karbantartás vagy elrakás előtt hagyja a berendezést teljesen kihűlni. Soha ne mozgassa a készüléket működés közben, ha fazék vagy serpenyő van ráhelyezve, vagy amíg teljesen ki nem hűlt.
- Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegye a készüléket, a tápkábelt vagy a hálózati csatlakozódugót vízbe vagy más folyadékba.
- A tápkábelre ne tegyen nehéz tárgyakat. Ügyleten arra, hogy a hálózati kábel ne lógjon az asztal szélén, és ne érintkezzen forró felületekkel vagy éles tárgyakkal.
- A készüléket rendszeresen tisztítsa minden használat után a Tisztítás és karbantartás fejezet utasításai szerint. A jelen használati útmutatóban meghatározott tisztításon kívül ne végezzen semmilyen más karbantartást.
- Ne használja a készüléket, ha nem működik megfelelően, ha a földre esett, ha vízbe merült vagy bármilyen módon megsérült. Adj le ellenőrzésre vagy javításra hivatalos szakszervízben.
- A veszélyes helyzetek elkerülése érdekében ne javítsa vagy módosítsa saját maga a készüléket. Mindennemű javítást bízjon szakszervízzel. A készülékbe történő beavatkozással elveszítheti a hibás teljesítéshez vagy a minőségi garanciához fűződő törvényes jogát.

- Köszönjük, hogy megvásárolta a SENCOR márka termékét, és bízunk benne, hogy elégedett lesz vele.
- A termék használatba vétele előtt olvassa el a használati útmutatót, akkor is, ha a hasonló termékek használatát már ismeri. A készüléket csak úgy használja, ahogy ebben a használati útmutatóban le van írva. Őrizze meg az útmutatót a későbbiekre.
- Javasoljuk, hogy legalább a hibás teljesítésre vagy a minőségi garanciára vonatkozó törvényes jog fennállásának időtartamára őrizze meg az eredeti szállítási kartont, a csomagolóanyagot, a pénztári bizonylatot és az eladó felelősségvállalásának mértékéről szóló igazolást vagy a jótállási jegyet. Javasoljuk, hogy szállítás esetén a készüléket az eredeti dobozába csomagolja vissza.

A KÉTFOZÓLAPOS TŰZHELY LEÍRÁSA (SCP 2256SS)

- | | |
|---|---|
| A1 Főzőlap Ø 18 cm | A7 Csúszásgátló lábák |
| A2 Kétfőzőlapos tűzhely alapzata | A8 Főzőlap Ø 15 cm |
| A3 Bal oldali főzőlap hőmérséklet-szabályzója | A9 Főkapcsoló (a készülék oldalán) |
| A4 Bal oldali főzőlap jelzőfénye | |
| A5 Jobb oldali főzőlap jelzőfénye | |
| A6 Jobb oldali főzőlap hőmérséklet-szabályzója | |

AZ EGYFŐZÓLAPOS TŰZHELY LEÍRÁSA (SCP 1506SS)

- | | |
|---|---|
| A1 Főzőlap Ø 18 cm | A5 Hőmérséklet-szabályzó |
| A2 Egyfőzőlapos tűzhely alapzata | A6 Főkapcsoló (a készülék oldalán) |
| A3 Csúszásgátló lábák | |
| A4 Jelzőfénye | |

AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Az első használat előtt a készüléket és tartozékait vegye ki a csomagolásból, és távolítsa el minden csomagolóanyagot és reklámcímekét. Ellenőrizze, hogy nem sérült-e a készülék és a tartozékai.
- Tisztítsa meg a készülék felületét egy tiszta, enyhén benedvesített ronggyal. Azután törölje szárazra.



Megjegyzés:

Az első elindításnál enyhe füst jelentkezhet. Ez normális jelenség, ami néhány perc után elmúlik.

A KÉSZÜLKÉK HASZNÁLATA

- Tegye a készüléket a konyhai eszköz vagy asztal munkafelületére, a hálózati aljzat közelébe. Ezáltal ügyeljen arra, hogy minden biztonsági utasítást betartson.



Figyelmeztetés:

A készüléket nem szabad főzőlapra, tűzhelyre, gáztűzhelyre stb. helyezni.

- Győződjön meg arról, hogy nincsenek idegen tárgyak a főzőlapon, és hogy a felülete tiszta.
- Húzza szét teljesen a tápkábelt, és csatlakoztassa a hálózati aljzathoz.



Megjegyzés:

A tápkábel úgy kell elhelyezni, hogy ne érjen a készülék felületéhez, mert az működés közben felmelegszik.

- Tegye az edényt vagy serpenyőt a főzőlapra. Az optimális energiafogyasztás és főzési idő érdekében használjon lapos fenekű edényt, amelynek átmérője megfelel a főzőlap méretének. Tegye az ételt egy fazékba vagy serpenyőbe.
- Állítsa a főkapcsolót I (bekapcsolva) állásba.
- A hőmérséklet-szabályzóval állítsa be a kívánt hőmérsékleti fokozatot. A gyors forraláshoz a legmagasabb MAX beállítást, a sütéshez az 5-ös fokozatot, a forralás fenntartásához a közepes 3-4-es fokozatot, az étel meleglen tartásához pedig az alacsony 1-2-es fokozatot javasoljuk. Működés közben bármikor módosíthatja a hőmérséklet-beállítást az igényeinek megfelelően. Működés közben a termosztát be- és kikapcsol, hogy fenntartsa a beállított hőmérsékletet. A főzőlap jelzőfénye azt jelzi, hogy a termosztát be- és kikapcsol.
- Főzés közben rendszeresen ellenőrizze az ételkészlet állapotát. A berendezést ne hagyja felügyelet nélkül, amíg működésben van.
- Ha az étel elkészült, állítsa a hőmérséklet-szabályozót MIN állásba, fordítsa a főkapcsolót O (ki) állásba, és húzza ki a tápkábelt a hálózati aljzathoz.
- A készüléket hagyja teljesen kihűlni. Ezt követően tisztítsa meg a tűzhelyet a Tisztítás és karbantartás fejezet utasításai szerint. Soha ne mozgassa a készüléket, amíg teljesen le nem hűlt.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A berendezést tisztítsa meg minden használat után. Ügyeljen arra, hogy ne halmozódjanak fel rajta ételmaradékok vagy egyéb szennyeződések.
- Állítsa a hőmérséklet-szabályozót MIN állásba, fordítsa a főkapcsolót O (ki) állásba, és húzza ki a tápkábelt a hálózati aljzathoz. Hagyja a készüléket teljesen kihűlni.
- A főzőlap tisztítására használjon puha, enyhén nedves szivacsot, majd törölje szárazra.
- A főzőlap körüli felületet puha, enyhén megnedvesített szivaccsal tisztítsa meg. Erős szennyeződés esetén használjon kevés semleges konyhai mosószer. Távolítsa el a mosószer maradvékot egy tiszta, enyhén benedvesített ronggyal. Ezután törölje a megtisztított felületet szárazra.
- A készülék tisztítására ne használjon drótkéfé, hígítót, súroló hatású tisztítószert stb. Ellenkező esetben megsérülhet a készülék felülete.



Figyelmeztetés:

Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegye a készüléket, a tápkábelt vagy a hálózati csatlakozódugót vízbe vagy más folyadékba.



Megjegyzés:

Bizonyos használati idő után a készülék felületének színe megváltozhat. Ennek azonban nincs hatása a készülék működésére.

Tárolás

Ha a készüléket hosszabb ideig nem kívánja használni, húzza ki a tápkábelt a hálózati aljzathoz, várja meg, míg a készülék kihűl, majd a fent leírt utasítások szerint tisztítsa meg. Mielőtt elteszi a készüléket, győződjön meg arról, hogy tiszta és száraz. A készüléket száraz, tiszta és jól szellőző helyen tárolja, ahol nincs kitéve szélsőséges hőmérsékletnek, és ahol gyermekek vagy háziállatok nem férhetnek hozzá.

.....

MŰSZAKI ADATOK

SCP 2256SS

Névleges feszültségtartomány	230 V~
Névleges frekvencia	50 Hz
Névleges teljesítmény	2500 W
Főzőlap átmérő	18 cm (bal) / 15 cm (jobb)
Méretek	470 × 275 × 80 mm
Súly	3,4 kg

SCP 1506SS

Névleges feszültségtartomány	230 V~
Névleges frekvencia	50 Hz
Névleges teljesítmény	1500 W
Főzőlap átmérő	18 cm
Méretek	247 × 283 × 81 mm
Súly	2,1 kg

A szöveg és a műszaki paraméterek megváltoztatásának joga fenntartva.

.....

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A használt csomagolóanyagot az önkormányzat által kijelölt hulladékgyűjtő helyen adja le.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS KÉSZÜLÉKEK ÁRTALMATLANÍTÁSA



Ez a jelzés a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé. A megfelelő ártalmatlanításhoz és újrafelhasználáshoz az ilyen terméket adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken. Az EU



országokban, illetve más európai országokban a használt termékeket azonos új termék vásárlása esetén az eladás helyén is le lehet adni. A termék megfelelő módon történő ártalmatlanításával segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. A további részletekről a helyi önkormányzati hivatal vagy a legközelebbi hulladékgyűjtő hely ad tájékoztatást. Ezen hulladékfajta nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásokkal összhangban bírsággal sújtható.

Az Európai Unió országában működő vállalkozások számára

Elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésével kapcsolatban kérjen tájékoztatást eladójától vagy forgalmazójától.

Ártalmatlanítás az Európai Unióon kívüli országokban

Ez a jelzés az Európai Unióban érvényes. Ha ezt a terméket máshol akarja megsemmisíteni, a szükséges tájékoztatásért forduljon a termék eladójához vagy a helyi önkormányzat illetékes osztályához.



Ez a termék teljesíti a rá vonatkozó EU irányelvek valamennyi követelményét.

